

I

(Acts whose publication is obligatory)

COMMISSION REGULATION (EC) No 340/95

of 20 February 1995

amending Regulation (EEC) No 3719/88 laying down common detailed rules for the application of the system of import and export licences and advance fixing certificates for agricultural products

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1766/92 of 30 June 1992 on the common organization of the market in cereals⁽¹⁾, as last amended by the Act of Accession of Austria, Finland and Sweden, and in particular Articles 9 (2), 12 (6) and 13 (6) thereof, and the corresponding provisions of the other regulations governing the common organization of the markets in agricultural products,

Whereas, to facilitate the use of the technical means available for printing the licences, some leeway should be allowed as regards their printed form;

Whereas, as a result of the accession of Austria, Finland and Sweden, technical or linguistic adjustments are required to Commission Regulation (EEC) No 3719/88⁽²⁾, as last amended by Regulation (EC) No 2746/94⁽³⁾;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of all the Management Committees concerned,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Regulation (EEC) No 3719/88 is hereby amended as follows:

1. Paragraphs 3 and 4 of Article 16 are replaced by the following:

⁽¹⁾ OJ No L 181, 1. 7. 1992, p. 21.

⁽²⁾ OJ No L 331, 2. 12. 1988, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 290, 11. 11. 1994, p. 6.

'3. Forms, including extension pages, shall be printed on white paper free of mechanical pulp, dressed for writing and weighing at least 40 grammes per square metre. Their size shall be 210 × 297 mm, the permitted length ranging from 5 mm below that figure to 8 mm above; the type space between lines shall be 4,24 mm (one-sixth of an inch); the layout of forms shall be followed precisely. Both sides of copy No 1 and the side of the extension pages on which the attributions must appear shall in addition have a printed guilloche pattern background so as to reveal any falsification by mechanical or chemical means. The guilloche background shall be green for forms relating to imports and sepia brown for forms relating to exports.

4. Member States shall be responsible for having the forms printed. These may also be printed by printers appointed by the Member State in which they are established. In the latter case, reference to the appointment by the Member State must appear on each form. Each form shall bear an indication of the printer's name and address or a mark enabling the printer to be identified and, except for the application form and extension pages, an individual serial number. The number shall be preceded by the following letters according to the Member State issuing the document: 'AT' for Austria, 'BE' for Belgium, 'DE' for Germany, 'DK' for Denmark, 'EL' for Greece, 'ES' for Spain, 'FI' for Finland, 'FR' for France, 'IE' for Ireland, 'IT' for Italy, 'LU' for Luxembourg, 'NL' for the Netherlands, 'PT' for Portugal, 'SE' for Sweden and 'UK' for the United Kingdom.

At the time of their issue licences or certificates and extracts may bear an issue number allocated by the issuing agency.'

2. The following two indents are added to the second subparagraph of Article 31 (2) (b):

— Käyttäväksi vakuuden vapauttamiseen

— Att användas för frisläppande av säkerhet'.

3. The following indents are added to the first subparagraph of Article 31 (3):
- Vienti yhteisön tullialueelta yhteisön yksinkertaistetussa passitusmenettelyssä rautateitse tai suurissa konteissa.
 - Utförsel från gemenskapens tullområde enligt det förenklade transiteringsförfarandet för järnvägs-transporter eller transporter i stora containrar.
4. The following indents are added to the second subparagraph of Article 34 (4):
- Kadonneen todistuksen (tai otteen) korvaava todistus (tai ote). Alkuperäisen todistuksen numero ...
 - Ersättningslicens (licens eller dellicens) för förlorad licens (licens eller dellicens). Nummer på ursprungslicensen ...
5. The following sub-indents are added to Article 38 (1):
- Todistus myönnetty asetuksen (ETY) N:o 3719/88 38 artiklan mukaisesti; alkuperäinen todistus N:o ...
 - Licens utfärdad i enlighet med artikel 38 i förordning (EEG) nr 3719/88; ursprunglig licens nr ...
6. The following indents are added to Article 39 (1) (a):
- Viety ilman todistusta
 - Exporterad utan licens.
7. The following indents are added to Article 40 (3) (a):
- Asetuksen (ETY) N:o 3719/88 40 artiklassa säädetyt edellytykset on täytetty.
 - Villkoren i artikel 40 i förordning (EEG) nr 3719/88 är uppfyllda.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the day of its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

It shall apply with effect from 1 January 1995.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 20 February 1995.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission